

كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة العربي بن مهيدي- أم البواقي

مخبر الدراسات القانونية والسياسية

بالتعاون مع فرقة البحث prfu: الحماية القانونية لبطاقة الإئتمان الإلكتروني في دول المغرب العربي بين الواقع والتحديات

المؤتمر الوطني عن بعد: المسؤولية القانونية لمقدمي خدمات الإنترنت عن المضمون غير المشروع

يومي 09-10 نوفمبر 2022

### المحور الثالث:

عنوان المداخلة: السياسة العقابية لمواجهة جرائم مقدمي خدمات الإنترنت في التشريعات المقارنة.

ط د حمال ليلى

التخصص: القانون العام.

المؤسسة الأصلية: جامعة العربي بن مهيدي – أم البواقي

كلية الحقوق و العلوم السياسية

طالبة دكتوراه علوم: في إجراءات المناقشة. جامعة أم البواقي.

البريد الإلكتروني: leilahemal@yahoo.fr

ملخص

يشهد العالم في الوقت الراهن ثورة تكنولوجية في مجال الإنترنت والاتصالات الإلكترونية جنى الإنسان ثمارها وسهلت عليه سبل الحياة في مختلف المجالات، وأضحى لا يستطيع الاستغناء عنها لتسيير نشاطها الرسمي، ونشاطه الاجتماعي والتواصل مع بقية أفراد المجتمع، كما يسرته هذه التكنولوجيا سبل الحياة، فإنها في المقابل يسرت سبل ارتكاب الجريمة، وساعد على ذلك أنها وسيلة يمكن من خلالها ارتكاب الجريمة عن بعد<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup>Myriam QUÉMÉNER, Yves CHARPENEL: Cybercriminalité, Droit pénal appliqué, 2010, ECONOMICA, Paris France, p. 206

## مقدمة:

أن قواعد قانون العقوبات لهقسمين، الأولونه يتعلق بشق التكليف، أي القسم الذي يحدد صور الأفعال المحظورة. وهذا القسم يحكمه ما يسمى مبدأ الشرعية الجزائية (المادة 1 من قانون العقوبات «لا جريمة ولا عقوبة ولا تدبير أمن بغير قانون» أما القسم الثاني مناقسام القاعدة العقابية فهو قسم الجزاء، أي القسم الذي يحدد الآثار القانونية المترتبة على مخالفة الأوامر والنواهي الواردة في شق التكليف.

وهذا الشق قديم قدم الجريمة<sup>1</sup>، وإن تنوع رد الفعل تجاه الجريمة بتطور المجتمعات، حيث انتقل هذا الشق من صورة الانتقام الفردي والجماعي في المجتمعات القبلية في صورة اعتداءات مستمرة من قبل المجني عليه أو عشيرته إلى أن وصلنا إلى صورة أكثر تهذيباً توكل أمر تنظيم رد الفعل تجاه الجريمة إلى يد سلطة عليا<sup>2</sup>. تتولي سلطة التجريم والعقاب بما تكفله من الحماية الجنائية للمصالح الاجتماعية التي قدرت جدارتها بهذه الحماية، لتفرض قسراً علي المخاطبين بأحكام هذه النصوص التزام حدودها والانهاء عند نواهيها. وهو ما يوجب علي المشرع أن يفرض من العقوبات ما يكفل هذه الحماية لتحقيق الردع الخاص والعام<sup>3</sup>.

لذلك كانت الإشكالية الرئيسية لهذه المداخلة تتمثل في: كيف جسدت التشريعات المقارنة

والتشريع الوطني السياسة العقابية لمواجهة خطورة جرائم الإنترنت؟

وقسمت هذه المداخلة الى قسمين:

أولاً: السياسة العقابية في بعض التشريعات العربية.

ثانياً: السياسة العقابية في بعض التشريعات الأجنبية.

<sup>1</sup> للتفصيل أكثر في تطور قانون العقوبات انظر:

Garraud (René): Traité théorique et Partique du droit pénal français T. 1-er, 3<sup>e</sup> Edition, Paris 1913, No. 31, p. 63. Bouzat (Pierre)-Pinatel (Jean): Traité de droit pénal et de Criminologie, T. 1 er. Droit pénal général, par P. Bouzat, Paris 1970, No. 317, p. 386. Vidal (Georges) et Magnol (Joseph): Cours de droit criminel et de science pénitentiaire, T. 1 er, 1947, No. 19, p. 24-26

<sup>2</sup> عبد الفتاح الصيفي: حق الدولة في العقاب، نشأته وفلسفته، اقتضاؤه وانقضاؤه، ط، دار النهضة العربية مصر، ص 36.  
<sup>3</sup> لمزيد من التفاصيل حول مفهوم ومبررات ووظيفة العقوبة: محمود نجيب حسني: شرح قانون العقوبات، القسم العام، النظرية العامة للجريمة والنظرية العامة للعقوبة والتدبير الاحترازية، دار النهضة العربية، القاهرة، فوزية عبد الستار: مبادئ علم الإجرام والعقاب، دار النهضة العربية، القاهرة، 2009م.

أولاً: السياسة العقابية لمواجهة جرائم الأنترنت في التشريعات العربية.

## 1 - السياسة العقابية لمواجهة جرائم الأنترنت في التشريع الجزائري.

رغم صعوبة ضبط ومكافحة جرائم الأنترنت على الصعيد الوطني إلا أن هناك جهود معتبرة قام بها المشرع الجزائري في محاربة قرصنة الأنترنت وإحالتهم قانوناً على المحاكم، متأثراً بجل الدول العربية التي وضعت قوانين لمكافحة جريمة الأنترنت، فعلى امتداد الوطن العربي من المحيط إلى الخليج، نجد ترسنة قانونية تنظم جرائم الأنترنت، وبدأت هذه الحركة في الظهور والانتشار منذ بداية الألفية الثالثة وعلى الأخص منذ منتصف العشرية الأولى منها، ومن أهم الأمور التي أولها المشرع الجزائري أهمية قصوى أمن الدولة والحفاظ على النظام العام. كما أنه ركز كل اهتماماته على حماية الدولة، وجعلها من أسى أهدافه.

حاول المشرع الجزائري، إصدار قوانين عامة وخاصة وهياكل وأجهزة للتصدي للجرائم الإلكترونية، ويعود أسباب الاهتمام بتنظيم جرائم الأنترنت من جهة تطور تكنولوجيا الإعلام أدى إلى اتساع نطاق الجريمة الإلكترونية فهي أصبحت لا تقتصر على جريمة واحدة وإنما اتسعت إلى عدة جرائم ترتكب عن طريق الهاتف وعن طريق الكمبيوتر، ولا ترتكب هذه الجريمة من طرف شخص طبيعي فقط بل تعدت إلى الشخص المعنوي ومن جهة أخرى كون القانون الجنائي التقليدي غير قادر على استيعاب الجرائم الإلكترونية الحديثة ضيف إلى ذلك المحافظة على مبدأ الشرعية الجنائية، متكللاً على تعزيز التعاون بين الجهات القانونية والخبراء المتخصصين في المعلوماتية زيادة على التعاون الدولي لمكافحتها.

لقد تطرق المشرع الجزائري إلى تجريم الأفعال الماسة بأنظمة الحاسب الآلي وذلك نتيجة تأثره بما أفرزته الثورة المعلوماتية من أشكال جديدة من الإجرام مما دفع المشرع الجزائري إلى تعديل قانون بموجب القانون العقوبات رقم 04-15 المؤرخ - في 10 نوفمبر 2004 المتمم لأمر رقم-66-156 المتضمن قانون العقوبات تحت عنوان المساس بأنظمة المعالجة الآلية للمعطيات " ويتضمن هذا القسم ثمانية مواد من المادة 394 مكرر إلى 394 المادة مكرر7.

وفي عام 2006 أدخل المشرع الجزائري تعديل آخر على قانون العقوبات بموجب قانون رقم 06-23 المؤرخ في 20 ديسمبر 2006 حيث مس هذا التعديل القسم السابع مكرر والخاص بالجرائم

الماسة بأنظمة المعالجة الآلية للمعطيات، وقد تم تشديد العقوبة المقررة لهذه الأفعال فقط دون المساس بالنصوص، الواردة في هذا القسم من القانون 15-04 وربما يرجع سبب هذا التعديل إلى ازدياد الوعي بخطورة هذا النوع المستحدث من الإجرام بإعتباره يؤثر على الإقتصاد الوطني بالدرجة الأولى وشيوع إرتكابه ليس فقط من الطبقة المثقفة بل من قبل الجميع بمختلف الأعمار ومستويات التعليم نتيجة تبسيط وسائل التكنولوجيا المعلومات وإنتشار الأنترنت كوسيلة لنقل المعلومات.

ولكن يلاحظ أن المشرع الوطني وفضلاً عن العقوبات التي سلطها على مقدمي الخدمة من أصحاب المحلات ومقاهي الإنترنت وفق مانصت عليه المادة 494 مكرر 6 من قانون العقوبات من مصادرة للأجهزة والوسائل وإغلاق المحلات، فقد نصت كذلك 464 مكرر 1- بمعاقيتهم من 6 أشهر إلى 5 سنوات وبغرامة من 50000 د ج إلى 500000 د ج، ومعاقبة الشخص المعنوي وفقاً للقواعد المقررة في قانون العقوبات

ولكن المادة 394 مكرر 8 من قانون العقوبات وضحت السياسة العقابية صراحة بالنسبة لمقدمي خدمات الإنترنت بنصها علي أن: "دون الإخلال بالعقوبات الإدارية المنصوص عليها في التشريع والتنظيم الساري المفعول، يعاقب بالحبس من سنة إلى ثلاث سنوات وبغرامة من 2.000.000 د ج إلى 10.000.000 د ج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، مقدم خدمات الإنترنت " بمفهوم المادة 2 من القانون رقم 09-04 المؤرخ في 14 شعبان عام 1430 هـ الموافق 5 غشت سنة 2009 م والمتضمن القواعد الخاصة للوقاية من الجرائم المتصلة بتكنولوجيات الإعلام والاتصال ومكافحتها، الذي لا يقوم رغم إعداره من الهيئة الوطنية المنصوص عليها في القانون المذكور أو صدور أمر أو حكم قضائي يلزمه بذلك: أ -

بالتدخل الفوري لسحب أو تخزين المحتويات التي يتيح الاطلاع عليها أو جعلها لدخول إليها غير ممكن عندما تتضمن محتويات تشكل جرائم منصوص عليها قانوناً، ب- بوضع ترتيبات تقنية تسمح بسحب أو تخزين المحتويات التي تتعلق بالجرائم المنصوص عليها في الفقرة (أ) من هذه المادة أو لجعلها لدخول إليها غير ممكن.

## 2 - السياسة العقابية لمواجهة جرائم الأنترنت في التشريع السوري.

تبني المشرع السوري سياسة عقابية رادعة لمقدمي الخدمات علي شبكة الإنترنت، فقد جرم المرسوم التشريعي رقم 17 لسنة 2012 م المرفق به قانون تنظيم التواصل علي الشبكة ومكافحة الجريمة

المعلوماتية، في مواده جريماًتاحة محتوى غير قانوني علي المواقعالإلكترونية وعدم إزالته<sup>1</sup> وذلك عليالنجوالتالي:

(أ): العقوبة في حالة الإخلال بالالتزام بحفظ نسخة من المحتوي وبياناتالحركة :  
(أ) يعاقب مقدّم الخدمات علي الشبكة، الذي يهمل تنفيذ التزامه بحفظنسخة من المحتوي المخزن لديه وحفظ بيانات الحركة التي تسمح بالتحقق منهوية الأشخاص الذين يسهمون في وضع المحتوي علي الشبكة، بالغ ارمة منمائة ألف إلي خمسمائة ألف ليرة سورية.

(ب) إذا كان الإهمال المشارإليه في الفقرة (أ) من هذه المادةمقصوداً، وأدي إلي عرقلة التحقيق في جريمة أو في الشروع فيها، أو إلي عدمالتمكّن من وقف وقوعها، تكون العقوبة الحبس من ثلاثة أشهر إلي سنتينوالغرامة من مائتي ألف إلي مليون ليرة سورية<sup>2</sup>.

#### ج: العقوبة في حالة تغيير المحتوي:

يعاقب مقدم الخدمة علي الشبكة، الذي يقوم بصورة غير مشروعةبتغيير المحتوي أو البيانات أو المعلومات المخزنة لديه، بالحبس من ستة أشهرإلي ثلاث سنوات، والغرامة من مائتي ألف ليرة إلي مليون ليرة سورية، مع حفظ حق المتضرر بالمطالبة بالتعويض<sup>3</sup>.

#### د: العقوبة في حالة الامتناع عن إجابة أمر السلطة القضائية:

يعاقب مقدّم الخدمات علي الشبكة، الذي يمتنع عن إجابة أمر السلطةالقضائية بسحب أي جزء من المحتوي المخزن لديه من التداول أو بمنعالوصول إليه، بالعقوبة المنصوص عليها علي جرم الامتناع عن تنفيذ قرارالسلطة القضائية<sup>4</sup>.

<sup>1</sup> إمام حسنين عطا الله: جرائم تقنية المعلومات في التشريعات والصكوك العربية، مرجع سابق، ص 158 و ما بعدها  
<sup>2</sup> المادة8من قانون تنظيم التواصل علي الشبكة ومكافحة الجريمة المعلوماتية. وتنص التعليمات التوضيحيةتنفيذوالتنفيذية للقانون علي أن تشدد العقوبة، عندما يؤدي الإهمال المقصود لمقدّم الخدمات علي الشبكة فيالزامه بحفظ نسخة من المحتوي المخزن لديه وحفظ بيانات الحركة التي تسمح بالتحقق من هوية الأشخاصفيهاالذين يسهمون في وضع المحتوي علي الشبكة، إلي عرقلة التحقيق في جريمة ما، أو في الشروع (كأنتكون هذه البيانات مفيدة في التحقيقات)، أو إلي عدم التمكن من وقف وقوعها.

<sup>3</sup> المادة 1 من قانون تنظيم التواصل علي الشبكة ومكافحة الجريمة المعلوماتية. وتنص التعليماتالتوضيحية والتنفيذية للقانون علي أن يعدّ تغيير المحتوي أو البيانات أو المعلومات المخزنة لدي مقدّمالخدمات علي الشبكة، بصورة غير مشروعة، شكلاً من أشكال التزوير.

<sup>4</sup> المادة من قانون تنظيم التواصل علي الشبكة ومكافحة الجريمة المعلوماتية. وتنص التعليماتالتوضيحية والتنفيذية للقانون علي أنه تطبيق في هذه الحالة المادة 9من قانون العقوبات النافذ.

هذا) العقوبة في حالة الامتناع عن حذف محتوى غير مشروع أو تعديله أو تصحيحه :  
(أ) يعاقب مقدم الخدمات علي الشبكة، الذي يمتنع عن حذف محتوغير مشروع أو تعديله أو تصحيحه بعد حصول معرفته الفعلية بذلك، وفقاًحكام هذا القانون، بالغ ارمة من مائتي ألف ليرة إلى مليون ليرة سورية<sup>1</sup>.

(ب) إذا أدي الامتناع المشار إليه في الفقرة السابقة من هذه المادة إلعرقلة التّحقيق في جريمة أو الشروع فيها، أو إلي عدم التّمكّن من وقفوقوعها، تكون العقوبة الحبس من ثلاثة أشهر إلى سنتين والغرامة من مائتي ألف ليرة إلى مليون ليرة سورية<sup>2</sup>.

(ج) ويُعاقب بعقوبة الغ ارمة من مائتي ألف ليرة إلى مليون ليرة سورية، كل من قام بالإخبار عن محتوى غير مشروع وفق ما تن ص عليه المادة 6منهذا القانون، في حال ثبوت علمه بعدم صحة هذا الإخبار<sup>3</sup>.

ثموبذلك يتضح لنا أن المشرع السوري أتبع نهجاً موفقاً في مواجهة الج ارالتي تقع منمقدمي الخدمات عبر الإنترنت، وهذا الاتجاه التشريعي في حدذاته محموداً.

وتعاقب المادة 16من القانون بالحبس من شهر إلى ستة أشهروالغرامة من مائة ألف إلى خمسمائة ألف ليرة سورية، كل من شغل اسم موقعإلكتروني من دون علم صاحبه، أو حد من قدرة مالك نطاق علي الإنترنتعلي التّحكّم في هذا النطاق<sup>4</sup>.

وبالرجوع إلى قانون الإعلام السوري نجده ينص ص ارحةعلي مسئوليةمواقع التواصل الاجتماعي حيث جاء في المادة 60فقرة (ب) بأنه: "تعدوسيلة التواصل علي الشبكة مسؤولة أمام الغيروأمام القضاء عما يرد فيها منمحتوى أو التعليقات عليه".

<sup>1</sup> تنص التعليمات التوضيحية والتنفيذية للقانون علي أن تعدّ حاصلة المعرفة الفعلية بالطابع غير المشروعوالمحتوي، المشار إليه في الفقرة (ب) من المادة 4من القانون، في حال كون الإخبار متوافقاً مع الأحكامالمنصوص عليها أنفاً في المادة 2من هذه التعليمات التنفيذية

<sup>2</sup>تنص التعليمات التوضيحية والتنفيذية للقانون علي أن تشدد العقوبة، إذا أدي امتناع مقدم الخدمات عليالشبكة عن حذف محتوى غير مشروع أو تعديله أو تصحيحه بعد حصول معرفته الفعلية بذلك، إلى عرقلةالتحقيق في جريمة أو في الشروع فيها (كأن تكون هذه البيانات مفيدة في التحقيقات)، أو إلي عدم التّمكّن منوقف وقوعها

<sup>3</sup> لمادة من قانون تنظيم التواصل علي الشبكة ومكافحة الجريمة المعلوماتية

<sup>4</sup> تنص التعليمات التوضيحية والتنفيذية للقانون علي أن تنطبق هذه الفقرة علي كل من يقوم بشغل اسم موقعإلكتروني مسّجّل، بتغيير بيانات التسجيل مثلاً دون علم صاحب الموقع الأصلي، أو علي كل من يقوم بفعلمن شأنه منع أو إعاقة مالك نطاق علي الإنترنت من التّحكّم في هذا النطاق. ولا تدخل في نطاق هذه المادةالإجراءات التي تتخذها الهيئة الوطنية لخدمات الشبكة، أو أي من الجهات الأخرى المخولة بتسجيلالنطاقات، بحق المواقع الإلكترونية التي تخالف الشروط والقواعد المعتمدة.

وتضيف المادة 61 من نفس القانون أنه: "تلتزم وسيلة التواصل علنًا بالشبكة بحفظ نسخة من المحتوى الذي ينشر فيها على اختلاف أشكاله وبحفظ بيانات الحركة التي تسمح بالتحقق من هوية الأشخاص الذين يسهمون في وضع المحتوى على الشبكة وذلك لمدة يحددها المجلس وتخضع هذه البيانات والمحتوي لسر المهنة على أنه يجب تقديمها إلى السلطة القضائية عند تطلب ذلك".

ويعاقب المشرع السوري على مخالفة الأحكام الواردة في المادة السالفة بالغرامة من مائة ألف إلى خمسمائة ألف ليرة سورية إضافة إلى إلغاء الترخيص في حال التكرار، وبهذا يعد المشرع السوري من التشريعات القلائل التي نصت صراحة على مسؤولية مواقع التواصل الاجتماعي.

### 3 - السياسة العقابية لمواجهة خطورة جرائم الإنترنت في التشريع المصري.

وقد جاء القانون المصري رقم 175 لسنة 2018م والمعني بمكافحة جرائم تقنية المعلومات متشدداً فيما يقرره من عقوبات وذلك لتحقيق الردع العام والخاص، إلا أن بعض العقوبات المقررة لبعض الجرائم تناقضت مع خطة المشرع المتشددة ولم تكن على قدر ما تشكلها الجريمة من آثار خطيرة، بل أن المشرع فرض عقوبات مغايرة للسلوك الإجرامي الواحد مما يشكل عقبة للقاضي في تطبيق النص بما يحول بين القاضي وبين تطبيق النص العقابي.

#### أولاً: العقوبة في حالة الامتناع عن عدم حجب أحد المواقع أو الروابط:

قررت المادة 30 من قانون جرائم تقنية المعلومات عقوبة الحبس مدة لا تقل عن سنة، وبغرامة لا تقل عن خمسمائة ألف جنيه ولا تجاوز مليون جنيه، أو بإحدى هاتين العقوبتين، كل مقدم خدمة أمتنع عن تنفيذ القرار الصادر من المحكمة الجنائية المختصة بحجب أحد المواقع أو الروابط أو المحتوى المشار إليه في الفقرة الأولى من المادة السابعة من هذا القانون

ثانياً: العقوبة في حالة وفاة شخص أو أكثر، أو الإضرار بالأمن القومي:

قررت الفقرة الثانية من المادة 1 من قانون جرائم تقنية المعلومات عقوبة السجن المشدد، والغرامة التي لا تقل عن ثلاثة ملايين جنيه ولا تجاوز عشرين مليون جنيه، إذا ترتب على الامتناع عن تنفيذ القرار الصادر من المحكمة بحجب أحد المواقع أو الروابط أو المحتوى المشار إليه في الفقرة الأولى من المادة 7 من هذا القانون. وتقضى المحكمة فضلاً عن ذلك بإلغاء ترخيص مزاولة النشاط.

ثالثاً: العقوبة في حالة الامتناع عن عدم تسليم البيانات أو المعلومات لجهات التحقيق

المختصة:

نصت علي هذه العقوبة المادة 32 بقولها، يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر، وبغرامة لا تقل عن عشرين ألف جنيه ولا تجاوز مائة ألف جنيه، أو بإحدى هاتين العقوبتين، كل مقدم خدمة امتنع عن تنفيذ القرار الصادر من جهة التحقيق المختصة بتسليم ما لديه من البيانات أو المعلومات المشار إليها في المادة 6 من هذا القانون.

#### رابعاً : العقوبة في حالة مخالفة الالتزامات والواجبات المفروضة علي مقدمي الخدمة:

تنص المادة 31 من قانون جرائم تقنية المعلومات على أنه، يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة، وبغرامة لا تقل عن خمسة آلاف جنيه ولا تجاوز عشرين ألف جنيه، أو بإحدى هاتين العقوبتين، كل مقدم خدمة خالف الأحكام الواردة بالبند 2 من الفقرة أولاً من المادة 2 من هذا القانون<sup>1</sup>.

وتتعدد عقوبة الغرامة بتعدد المجني عليهم من مستخدمي الخدمة. وقد نصت المادة 33 من نفس القانون علي أن، يعاقب بغرامة لا تقل عن خمسة ملايين جنيه ولا تجاوز عشرة ملايين جنيه، كل مقدم خدمة أخل بأي من التزاماتهم المنصوص عليها في البند 1 من الفقرة (أولاً) من المادة 2 من هذا القانون. وتضاعف عقوبة الغرامة في حالة العود، وللمحكمة أن تقضي بإلغاء الترخيص. ويعاقب بغرامة لا تقل عن عشرين ألف جنيه ولا تجاوز مائتي ألف جنيه، كل مقدم خدمة خالف أحكام الفقرة (ثانياً)<sup>2</sup> و(أربعاً) من المادة (2) من هذا القانون. ويعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر، وبالعقوبة التي لا تقل عن مائتي ألف جنيه ولا تجاوز مليون جنيه، كل مقدم خدمة خالف أحكام الفقرة (ثالثاً)<sup>3</sup> من المادة (2) من هذا القانون.

#### ثانياً: السياسة العقابية في التشريعات الأجنبية:

<sup>1</sup> تنص المادة 2 أولاً بند 2 من القانون رقم 185 لسنة 2018م: مع عدم الإخلال بالأحكام الواردة بهذا القانون وقانون تنظيم الاتصالات رقم 10 لسنة 2003م، يلتزم مقدمو الخدمة بما يأتي: ... 2 المحافظة علي سرية البيانات التي تم حفظها وتخزينها، وعدم إفشائها أو الإفصاح عنها بغير أمر مسبب من إحدى الجهات القضائية المختصة، ويشمل ذلك البيانات الشخصية لأي من مستخدمي خدمته، أو أي بيانات أو معلومات متعلقة بالمواقع والحسابات الخاصة التي يدخل عليها هؤلاء المستخدمون، أو الأشخاص والجهات التي يتواصلون معها.

<sup>2</sup> تنص المادة 2 ثانياً من القانون رقم 185 لسنة 2018م علي أن: مع عدم الإخلال بأحكام قانون حماية المستهلك، يجب علي مقدم الخدمة أن يوفر لمستخدمي خدماته ولأي جهة حكومية مختصة، بالشكل والطريقة التي يمكن الوصول إليها بصورة مباشرة ومباشرة ومستمرة، البيانات والمعلومات الآتية: (1) اسم مقدم الخدمة وعنوانه. (2) معلومات الاتصال المتعلقة بمقدم الخدمة، بما في ذلك عنوان الاتصال الإلكتروني. (3) بيانات الترخيص لتحديد هوية مقدم الخدمة، وتحديد الجهة المختصة التي يخضع لإشرافها. (4) أية معلومات أخرى يقدر الجهاز أهميتها لحماية مستخدمي الخدمة، ويصدر بتحديد قرار من الوزير المختص.

<sup>3</sup> تنص المادة (2) ثالثاً من القانون رقم 185 لسنة 2018م علي أن: مع مراعاة جريمة الحياة الخاصة التي يكفلها الدستور، يلتزم مقدمو الخدمة والتابعون لهم، أن يوفرُوا حال طلب جهات الأمن القومي ووفقاً لاحتياجاتها كافة الإمكانيات الفنية التي تتيح لتلك الجهات ممارسة اختصاصاتها وفقاً للقانون.

## 1-السياسة العقابية في التشريع الأمريكي:

يعاقب القانون الجنائي الفيدرالي الأمريكي<sup>1</sup> كل من اعترض أو حاول اعتراض أو ساعد غيره علي أن يعترض أو يحاول اعتراض أي اتصال سلكياً أو شفوي أو إلكتروني<sup>2</sup>.

ويعاقب كذلك القانون الأمريكي كل من أفشي أو حاول أن يفشيمحتوي اتصال هاتفي أو إلكتروني إذا كان الفاعل عالماً أو كان هناك منالأسباب ما يدعو إلى الاعتقاد أن المعلومات تم الحصول عليها من خلالذلك الاعترض المخالف للقانون<sup>3</sup>.

كما ذهب القانون الأمريكي إلى أبعد من ذلك عندما عني بوضع تنظيم للمحاذات الإلكترونية، غير مكتف في ذلك بالقواعد العامة في المحادثاتالتلفونية، فقد ميز بين الاتصالات الإلكترونية والمحادثات الشفوية رغم أنهما محل للحماية الجنائية ضد التنصت

## السياسة العقابية في التشريع الفرنسي:

جاء المشرع الفرنسي بسياسة عقابية ردعية للحد من جرائم التقنية الحديثة، وقد سن المشرع الفرنسي القانون رقم 19-88 بتاريخ 5 جانفي 1988م الخاص ببعض جرائم المعلوماتية وضمنه قانون العقوبات الفرنسي المادة 462 وجرم فيه مجرد الولوج إلى نظام المعالجة الآلية أو البقاء فيه بطريق غير مشروع (المادة 462-2) وشدد العقوبة في الأحوال التي ينجم عن هذا الولوج محو أو تعديل في المعطيات المعالجة آلياً. وعاقب على هذهالجرائم بعقوبة الحبس أو الغرامة. وقد خضع هذا القانون لتعديلات في عام 1993م وسعت من نطاق السلوكيات محل التجريم إضافة إلى تعديل بعضالعقوبات لتحقيق مزيد من الأبعاد الردعية، ولحماية حقوق وحرية الأفراد فيالمجال الرقمي من التعدي عليها، ولتوفير مزيد من الحماية الجزائية للتعاملات التي تتم على شبكة الإنترنت.

وقد نص المشرع الفرنسي في المادة 323-1 من قانون العقوبات علماً: "يعاقب كل من دخل أو بقي عن طريق الاحتيال، في نظام المعالجة الآلية للبيانات أو المعلومات أو جزء منها بالسجن سنتين

<sup>1</sup>title 18 part 1 chapitre 119, Sec 2510.

<sup>2</sup>Interception and disclosure of wire, oral, or electronic communications prohibited, (1) Except as otherwise specifically provided in this chapter any person who. (a) intentionally intercepts, endeavors to intercept, or procures any other person to intercept or endeavor to intercept, any wire, oral, or electronic communication.

<sup>3</sup> (c) intentionally discloses, or endeavors to disclose, to any other person the contents of any wire, oral, or electronic communication, knowing or having reason to know that the information was obtained through the interception of a wire, oral, or electronic communication in violation of this subsection.

القانون رقم (912-2015) الصادر في 24 جويلية 2015م، المادة 4<sup>1</sup> وغرامة قدرها 20 ألف يورو. وإذا ترتب علي ذلك حذف البيانات الواردة في النظام أو تعديلها، أو تعطيل أداء هذا النظام، فإن العقوبة تكون السجن ثلاث سنوات وغرامة قدرها 100 ألف يورو القانون رقم -410-2012 الصادر في 28 مارس 2012م<sup>2</sup> وتشدد العقوبة لتصبح السجن لمدة خمس سنوات وغرامة قدرها 100 ألف يورو، وذلك في حالة ارتكاب الجرائم الواردة في الفقرتين ضد نظاما لمعالجة الآلية للبيانات الشخصية المحفوظة علي أجهزة الدولة<sup>3</sup>.

ويعاقب كل من دخل عن طريق الاحتيال والغش إلى نظام معلوماتي (القانون رقم 2014-1353 الصادر في 13 نوفمبر 2014م، المادة 16) لاستخراج أو حيازة أو نسخ أو نقل، بحذف أو تعديل عن طريق الاحتيال علي البيانات التي تحتوي عليها (القانون رقم 2004-575 الصادر في 21 جوان 2004، المادة 54) بالسجن خمس سنوات وغرامة 150 ألف يورو. وتشدد العقوبة لتصبح السجن لمدة سبع سنوات وغرامة قدرها 300 ألف يورو، وذلك في حالة ارتكاب الجريمة ضد نظام المعالجة الآلية للبيانات الشخصية المحفوظة علي أجهزة الدولة<sup>4</sup>. وتشدد العقوبة في حالة ارتكاب الجريمة من قبل جماعة

---

<sup>1</sup> JORFn°0171 du 26 juillet 2015 page 12735, texte n° 2, LOI n° 2015-912 du 24 juillet 2015 relative au renseignement

<sup>2</sup> ORF n°0075 du 28 mars 2012 page 5604, texte n° 2, LOI n° 2012-410 du 27 mars 2012 relative à la protection de l'identité

<sup>3</sup> Art. 323-1 "Le fait d'accéder ou de se maintenir, frauduleusement, dans tout ou partie d'un système de traitement automatisé de données est puni de (L. no 2004-575 du 21 juin 2004, art. 45-I) «deux ans» d'emprisonnement et de (L. no 2015-912 du 24 juill. 2015, art. 4) «60 000 €» d'amende. Lorsqu'il en est résulté soit la suppression ou la modification de données contenues dans le système, soit une altération du fonctionnement de ce système, la peine est de (L. no 2004-575 du 21 juin 2004, art. 45-I) «trois ans» d'emprisonnement et de (L. no 2015-912 du 24

juill. 2015, art. 4) «100 000 €» d'amende. (L. no 2012-410 du 27 mars 2012, art. 9) «Lorsque les infractions prévues aux deux premiers alinéas ont été commises à l'encontre d'un système de traitement automatisé de données à caractère personnel mis en oeuvre par l'État, la peine est portée à cinq ans d'emprisonnement et à (L. no 2015-912 du 24 juill. 2015, art. 4) «150 000 €» d'amende.» Art. 323-4-1 "(L. no 2014-1353 du 13 nov. 2014, art. 17) Lorsque les infractions prévues aux articles 323-1 à 323-3-1 ont été commises en bande organisée et à l'encontre d'un système de traitement automatisé de données à caractère personnel mis en oeuvre par l'État, la peine est portée à dix ans d'emprisonnement et à (L. no 2015-912 du 24 juill. 2015, art. 4) «300 000 €» d'amende". Articles 323-1, Code pénal partie législative - Dernière modification le 06 mai 2018 - Document généré le 11 mai 2018 Copyright(C) 2007-2018 Legifrance, Site: www.legifrance.fr.

<sup>4</sup> Art. 323-3 "Le fait d'introduire frauduleusement des données dans un système de traitement automatisé (L. no 2014-1353 du 13 nov. 2014, art. 16) « d'extraire, de détenir, de reproduire, de transmettre,» de supprimer ou de modifier frauduleusement les données qu'il contient est

إجرامية منظمة، وذلك ما أقرتها المادة 323-1-4 من قانون العقوبات بأن (القانون رقم 2014-133 الصادر في 13 نوفمبر 2014<sup>1</sup> يعاقب بعقوبة السجن لمدة عشر سنوات وغرامه 300 ألف يورو) (القانون رقم 2015-912 الصادر في 24 جويلية 2015، المادة 4) إذا ارتكبت الجرائم المنصوص عليها في المواد 323-1-3-323 من قبل عصابات منظمة بدخول نظام المعالجة الآلية للبيانات الشخصية التي تمتزجها على أجهزة الدولة<sup>2</sup>.

وقد فرضت المادة 39-3 من قانون البريد والاتصالات الإلكترونية<sup>3</sup> عقوبات علي مقدم الخدمة الذي لم يتم بمسح تلك المعطيات وذلك احتراماً للحياة الخاصة، أو عدم التزامه بحفظ تلك المعطيات وفق ما نص عليها القانون، سواء بالحبس سنة وغرامة 75 ألف يورو بالنسبة للشخص الطبيعي، و375 ألف يورو بالنسبة للشخص المعنوي تطبيقاً للمادة 131-38 من قانون العقوبات.

ويعاقب مزودي الخدمات الإلكترونية بالسجن خمس سنوات وغرامة 300 ألف يورو إذا لم يخطر عن اختراق للبيانات الشخصية إلى اللجنة الوطنية للمعلوماتية والحريات أو صاحب الشأن، وفي مخالفة لأحكام الفقرة الثانية من المادة 3 مكرر من القانون رقم 78-17 الصادر في 6 جانفي 1978<sup>4</sup>.

---

puni de (L. no 2004-575 du 21 juin 2004, art. 45-III) «cinq ans» d'emprisonnement et de (L. no 2015-912 du 24 juill. 2015, art. 4) «150 000 €» d'amende. (L. no 2012-410 du 27 mars 2012, art. 9) «Lorsque cette infraction a été commise à l'encontre d'un système de traitement automatisé de données à caractère personnel mis en oeuvre par l'État, la peine est portée à sept ans d'emprisonnement et à (L. no 2015-912 du 24 juill. 2015, art. 4) «300 000 €» d'amende»

<sup>1</sup>JORF n°0263 du 14 novembre 2014 page 19162, texte n° 5, LOI n° 2014-1353 du 13 novembre 2014 renforçant les dispositions relatives à la lutte contre le terrorisme.

<sup>2</sup>Art. 323-4-1 (L. no 2014-1353 du 13 nov. 2014, art. 17) Lorsque les infractions prévues aux articles 323-1 à 323-3-1 ont été commises en bande organisée et à l'encontre d'un système de traitement automatisé de données à caractère personnel mis en oeuvre par l'État, la peine est portée à dix ans d'emprisonnement et à (L. no 2015-912 du 24 juill. 2015, art. 4) «300 000 €» d'amende.

<sup>3</sup>Article L39-3 du CPTE Modifié par Loi n°2004-669 du 9 juillet 2004 - art. 19 JORF 10 juillet 2004 I. - Est puni d'un an d'emprisonnement et de 75 000 euros d'amende le fait pour un opérateur de communications électroniques ou ses agents: 1° De ne pas procéder aux opérations tendant à effacer ou à rendre anonymes les données relatives aux communications dans les cas où ces opérations sont prescrites par la loi; 2° De ne pas procéder à la conservation des données techniques dans les conditions où cette conservation est exigée par la loi

<sup>4</sup>Art. 226-17-1 (Ord. no 2011-1012 du 24 août 2011, art. 39). Le fait pour un fournisseur de services de communications électroniques de ne pas procéder à la notification d'une violation de données à caractère personnel à la Commission nationale de l'informatique et des libertés ou à l'intéressé, en méconnaissance des dispositions du II de l'article 34 bis de la loi n° 78-17 du 6 janvier 1978, est puni de cinq ans d'emprisonnement et de 300 000 € d'amende.

ويعاقب بالسجن لمدة خمس سنوات وغرامة 300 ألف يورو كل من قام بإجراء معالجة إلكترونية دون مراعاة الاحتياطات اللازمة المنصوص عليها في المادة 24 من القانون رقم 78-17 الصادر في 69 جانفي 1978<sup>1</sup>. ويعاقب بالسجن خمس سنوات وغرامة 300 ألف يورو كل من يقوم بإهمال عند تنفيذ معالجة إلكترونية للبيانات الشخصية دون مراعاة الإجراءات اللازمة التي يجباتباعتها<sup>2</sup>.

وتعاقب المادة 432-9 من قانون العقوبات الفرنسي بالحبس ثلاث سنوات وبغرامة 5400 يورو كل شخص عام أو مكلف بخدمة عامة إذا قام عند مباشرته لعمله أو بمناسبة بالأمر أو التسهيل أو القيام في غير الحالات المقررة قانوناً، باختلاس أو إزالة أو فتح المراسلات وكشف محتوياتها، ويعاقب بنفس العقوبة الشخص الذي يقوم بتشغيل الشبكات العامة للاتصالات الإلكترونية أو مزود خدمة الاتصالات إذا قام عند مباشرته لعمله بالأمر أو ارتكاب أو التسهيل باعتراض أو اختلاس مراسلات تتم أو تنقل أو تصل بطريق الاتصالات وكذلك باستعمال أو بفض محتواها، ويستثنى من ذلك الحالات المنصوص عليها في القانون<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> Art. 226-17 (L. no 2004-801 du 6 aout 2004, art. 14). Le fait de procéder ou de faire procéder à un traitement de données à caractère personnel sans mettre en oeuvre les mesures prescrites à l'article 34 de la loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 précitée est puni de cinq ans d'emprisonnement et de 300 000 Euros d'amende.

<sup>2</sup> Art. 226-16 (L. no 2004-801 du 6 aout 2004, art. 14). Le fait, y compris par négligence, de procéder ou de faire procéder à des traitements de données à caractère personnel sans qu'aient été respectées les formalités préalables à leur mise en oeuvre prévues par la loi est puni de cinq ans d'emprisonnement et de 300 000 Euros d'amende. Est puni des mêmes peines le fait, y compris par négligence, de procéder ou de faire procéder à un traitement qui a fait l'objet de l'une des mesures prévues au 2° du I de l'article 45 de la loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés.

<sup>3</sup> Article 432-9 Modifié par Loi n° 2004-669 du 9 juillet 2004 - art. 121 JORF 10 juillet 2004 dispose que " Le fait, par une personne dépositaire de l'autorité publique ou chargée d'une mission de service public, agissant dans l'exercice ou à l'occasion de l'exercice de ses fonctions ou de sa mission, d'ordonner, de commettre ou de faciliter, hors les cas prévus par la loi, le détournement, la suppression ou l'ouverture de correspondances ou la révélation du contenu de ces correspondances, est puni de trois ans d'emprisonnement et de 45 000 euros d'amende. Est puni des mêmes peines le fait, par une personne visée à l'alinéa précédent ou un agent d'un exploitant de réseaux ouverts au public de communications électroniques ou d'un fournisseur de services de télécommunications, agissant dans l'exercice de ses fonctions, d'ordonner, de commettre ou de faciliter, hors les cas prévus par la loi, l'interception ou le détournement des correspondances émises, transmises ou reçues par la voie des télécommunications, l'utilisation ou la divulgation de leur contenu ".